



CITY OF BATHURST
REGULAR PUBLIC MEETING
AGENDA

August 17, 2015
6:30 pm
Council Chambers - City Hall

VILLE DE BATHURST
SÉANCE ORDINAIRE PUBLIQUE
ORDRE DU JOUR

le 17 août 2015
18 h 30
Salle du conseil - Hôtel de ville

Pages

1. NATIONAL ANTHEM / MOMENT OF REFLECTION	1. HYMNE NATIONAL / MOMENT DE RÉFLEXION	
2. PRESENTATIONS	2. PRÉSENTATIONS	
2.1 Recipients of the City of Bathurst Scholarship Award	2.1 Récipiandaires de la bourse d'étude de la Ville de Bathurst	
2.1.1 BHS - Robyn Smith	2.1.1 BHS - Roby Smith	
2.1.2 ESN - Kimberly Sauvageau	2.1.2 ESN - Kimberly Sauvageau	
3. ITEMS TO BE ADDED	3. POINTS À AJOUTER	
4. ADOPTION OF AGENDA	4. APPROBATION DE L'ORDRE DU JOUR	1 - 2
5. DECLARATION OF CONFLICT OF INTEREST	5. DÉCLARATION DE CONFLIT D'INTÉRÊTS	
6. ADOPTION OF MINUTES	6. APPROBATION DU PROCÈS-VERBAL	
6.1 Regular Public Meeting of July 20, 2015	6.1 Séance ordinaire publique tenue le 20 juillet 2015	3 - 16
7. DELEGATIONS / PETITIONS	7. DÉLÉGATIONS / PÉTITIONS	
8. FINANCE	8. FINANCES	
8.1 Accounts Payable Totals for the Month of July, 2015	8.1 Total des comptes payables pour le mois de juillet 2015	17 - 19
9. BY-LAWS	9. ARRÊTÉS	
9.1 By-Law 2015-04 - Taxicabs	9.1 Arrêté 2015-04 - Taxis	
9.1.1 First Reading of By-Law 2015-04 - A By-Law to Regulate Taxicabs in the City of Bathurst (changes highlighted)	9.1.1 Première lecture de l'Arrêté 2015-04 - Un Arrêté portant réglementation des taxis dans la City of Bathurst (changements identifiés)	20 - 41

10. DRAFT RESOLUTIONS	10. RÉOLUTIONS PROVISOIRES	
10.1 Tenders and Proposals	10.1 Soumissions et propositions	
10.1.1 P003-15 - Bathurst Strategic Plan	10.1.1 P003-15 - Plan stratégique de Bathurst	42 - 45
10.2 Smurfit-Stone Public Library - Name Change	10.2 Bibliothèque publique Smurfit-Stone - Changement du nom	46 - 49
10.3 Rezoning - 130 Raymond Avenue	10.3 Rezonage - 130, avenue Raymond	
10.3.1 Resolution of Council Concerning the Publication of Notices under Section 68 of the Community Planning Act, Re: 130 Raymond Avenue	10.3.1 Résolution du conseil en ce qui concerne l'avis de publication conformément à l'Article 68 de la Loi sur l'urbanisme – 130, avenue Raymond	50 - 56
10.4 Nominatons - Freeman of the City	10.4 Nominations - Citoyens-ennes d'honneur de la ville	57 - 58
11. NEW BUSINESS	11. AFFAIRES NOUVELLES	
12. OLD BUSINESS	12. AFFAIRES COURANTES	
13. ITEMS FOR INFORMATION / OTHERS	13. QUESTIONS POUR INFORMATION / AUTRES	
13.1 Committee Report	13.1 Rapports des comités	
13.1.1 Councillor R. Barbeau	13.1.1 R. Barbeau, conseiller	
13.1.1.1 Annual Phantom Biker Bash	13.1.1.1 Party annuel de motos fantômes	
13.1.1.2 Bathurst Phantom Ship Bootcamp-Race	13.1.1.2 Courses - Vaisseau fantôme de Bathurst	
13.1.1.3 Update on Costco	13.1.1.3 Mise à jour sur le Costco	
13.1.2 Councillor S. Ferguson	13.1.2 Conseiller S. Ferguson	
13.1.2.1 Update - Richelieu and Coronation Parks Projects	13.1.2.1 Mise à jour des projets des parcs Richelieu et Coronation	59 - 59
13.2 Departmental Update	13.2 Mise à jour des Services	
13.2.1 Parks, Recreation and Tourism Department - Louizandre Dauphin	13.2.1 Département des parcs, loisirs et tourisme - Louizandre Dauphin	
13.3 Mayor's Report	13.3 Bulletin du maire	
14. ADJOURNMENT	14. LEVÉE DE LA SÉANCE	60 - 61